

### 全部需款一億六千餘萬元

## 大雲醫院繼續擴建

【本報訊】素里、列治文、及高華五家主要醫院業務計劃，將近完成興建。

多數興建業務計劃，約共需款一億六千餘萬元，將在未來數個月內完成。

醫院業務計劃，省政府負擔百分之六十，大雲區域負擔百分之四十，大雲區域且負擔醫院設備費用，素里紀念醫院、列治文中央醫院均將擴建。

雲里兒童醫院於四月完成，懷恩醫院三月完成，聖保羅醫院，於一九八二年中完成，估計增加二百五十張病床，新手術病房，實驗室，地下停車場，費用約三千三百萬元，雲里中央醫院亦增加。

### 駐美致公總堂春宴

【三凡訊】駐美金山五洲致公總堂，係革命團體，歷史悠久，為國為民工作，已有顯著表現，該堂年來，新加入會員，日見其多，業務日有進展。

今新歲伊始，特舉行春節聯歡春宴，於十四日，假座雲里街致公總堂，會員們同歡同樂，歡歡喜喜，會中，各界人士踴躍參加，場面熱烈，席間，由主席致詞，略謂：致公堂已有二十多年歷史，做過許多為國為民工作，事蹟昭著，今晚在此舉行春宴，各會員以及眷屬，紛紛蒞臨參加，難得有此機會，大家齊集一堂，極為歡欣，在此新春佳節，各屬大家安樂，有三個願望，一、願大家安樂無事，二、財旺，三、添生兒孫，連到五代同堂，三祝致公堂萬壽無疆，演畢，博得大家熱烈鼓掌，極相讚許，精簡意賅，婉轉動聽，措詞得體。

### 華獅子會捐助團校

【本報訊】華埠獅子會為一班熱心公益之華人所組成，素以致力慈善福利事業為該會之主要工作。該會每月聚餐餐會於二月廿五日在怡園酒家舉行，曾議決捐助中山公園團校委員會，贊助中文圖書室千元，華僑學校，文匯學校各五百元，聖方濟學校五百元。查該會目前正在積極籌建華埠中國式牌樓，需用款項甚巨。該會亦不忘記華埠公益事業。同時此次捐助上列慈善團體，亦未有用牌樓籌建委員會基金之分毫。

### 加入現時付油價

【多倫多訊】據保守黨領袖卡勒稱，目前加拿大平均付油價較前兩年多，較前兩年多九元九角之多，惟政府則未有設法使能源自給自足。

卡勒說，兩年來前兩地政府開始施行連串能源增價，迄今已加價十五次之多，以致加人現時較前兩年，平均多付能源價格九元九角。

### 北雲巴士駕駛安全

【本報訊】北雲巴士公司，最近獲頒發安全獎章，以表彰該公司在過去一年中，在雲里意外失事減少，最為安全，成績良好表現，但卑詩省道路失事意外率却增加，為人

### 溫哥華南區華人

【本報訊】溫哥華南區華人耆英會定期成立。

該會由溫哥華南區華人耆英會籌備處，於二月廿三日，下午二時，在該會會址，舉行籌備會議，由主席主持，出席者有：黃保良、莫若漢、王銀章、伍少芳、楊仲平、為籌備委員，並得朱德祥先生為本會工作，籌備處人員，該會特別為溫哥華南區老年華人而設，南區範圍係指：北由十六街起，南至菲沙河邊之沙街止，凡住在此範圍內之華人，年滿五十五歲以上，有與耆英會介紹相識，即可申請入會，本會

### 王國樑競選辦事處

【本報訊】加聯邦進步保守黨黨魁王國樑，將於本月十一日，在「京士頓區」競選辦事處，主持開幕。

王國樑氏，所主持之開幕典禮，由王國樑氏主持，王國樑氏，所主持之開幕典禮，由王國樑氏主持，王國樑氏，所主持之開幕典禮，由王國樑氏主持。

### 省議員責備酒加價

【渥太華訊】雲里區新民主黨省議員亞瑟·麥基，日前在議會責備酒加價。

亞瑟·麥基，日前在議會責備酒加價，亞瑟·麥基，日前在議會責備酒加價，亞瑟·麥基，日前在議會責備酒加價。

### 援助居民重建計劃

【本報訊】雲里市政府設計局主任，亞瑟·麥基，日前在議會責備酒加價。

亞瑟·麥基，日前在議會責備酒加價，亞瑟·麥基，日前在議會責備酒加價，亞瑟·麥基，日前在議會責備酒加價。

### 安省財長宣佈加稅

【本報訊】安省財長宣佈加稅，對反對黨人士攻擊，省政府減低衛生費用，米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出。

米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出。

### 兄弟既翁和樂且湛

【本報訊】本埠孝親會，日前在雲里區，舉行慶祝成立二十週年紀念，暨春宴，由主席主持，出席者有：黃保良、莫若漢、王銀章、伍少芳、楊仲平、為籌備委員，並得朱德祥先生為本會工作，籌備處人員，該會特別為溫哥華南區老年華人而設，南區範圍係指：北由十六街起，南至菲沙河邊之沙街止，凡住在此範圍內之華人，年滿五十五歲以上，有與耆英會介紹相識，即可申請入會，本會

### 加去年國民生產總數

【渥太華訊】據加拿大統計局稱，一九八一年加國民總生產總數，較一九八〇年增加百分之三點二。

一九八一年加國民總生產總數，較一九八〇年增加百分之三點二，一九八一年加國民總生產總數，較一九八〇年增加百分之三點二。

### 雲里巴士路線

【本報訊】雲里巴士路線，將於四月一日，由雲里巴士公司，接管經營。

雲里巴士路線，將於四月一日，由雲里巴士公司，接管經營，雲里巴士路線，將於四月一日，由雲里巴士公司，接管經營。

### 溫哥華南區華人

【本報訊】溫哥華南區華人耆英會定期成立。

該會由溫哥華南區華人耆英會籌備處，於二月廿三日，下午二時，在該會會址，舉行籌備會議，由主席主持，出席者有：黃保良、莫若漢、王銀章、伍少芳、楊仲平、為籌備委員，並得朱德祥先生為本會工作，籌備處人員，該會特別為溫哥華南區老年華人而設，南區範圍係指：北由十六街起，南至菲沙河邊之沙街止，凡住在此範圍內之華人，年滿五十五歲以上，有與耆英會介紹相識，即可申請入會，本會

### 安省財長宣佈加稅

【本報訊】安省財長宣佈加稅，對反對黨人士攻擊，省政府減低衛生費用，米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出。

米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出。

### 兄弟既翁和樂且湛

【本報訊】本埠孝親會，日前在雲里區，舉行慶祝成立二十週年紀念，暨春宴，由主席主持，出席者有：黃保良、莫若漢、王銀章、伍少芳、楊仲平、為籌備委員，並得朱德祥先生為本會工作，籌備處人員，該會特別為溫哥華南區老年華人而設，南區範圍係指：北由十六街起，南至菲沙河邊之沙街止，凡住在此範圍內之華人，年滿五十五歲以上，有與耆英會介紹相識，即可申請入會，本會

### 加去年國民生產總數

【渥太華訊】據加拿大統計局稱，一九八一年加國民總生產總數，較一九八〇年增加百分之三點二。

一九八一年加國民總生產總數，較一九八〇年增加百分之三點二，一九八一年加國民總生產總數，較一九八〇年增加百分之三點二。

### 雲里巴士路線

【本報訊】雲里巴士路線，將於四月一日，由雲里巴士公司，接管經營。

雲里巴士路線，將於四月一日，由雲里巴士公司，接管經營，雲里巴士路線，將於四月一日，由雲里巴士公司，接管經營。

### 溫哥華南區華人

【本報訊】溫哥華南區華人耆英會定期成立。

該會由溫哥華南區華人耆英會籌備處，於二月廿三日，下午二時，在該會會址，舉行籌備會議，由主席主持，出席者有：黃保良、莫若漢、王銀章、伍少芳、楊仲平、為籌備委員，並得朱德祥先生為本會工作，籌備處人員，該會特別為溫哥華南區老年華人而設，南區範圍係指：北由十六街起，南至菲沙河邊之沙街止，凡住在此範圍內之華人，年滿五十五歲以上，有與耆英會介紹相識，即可申請入會，本會

### 安省財長宣佈加稅

【本報訊】安省財長宣佈加稅，對反對黨人士攻擊，省政府減低衛生費用，米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出。

米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出，米勒指出。

### 兄弟既翁和樂且湛

【本報訊】本埠孝親會，日前在雲里區，舉行慶祝成立二十週年紀念，暨春宴，由主席主持，出席者有：黃保良、莫若漢、王銀章、伍少芳、楊仲平、為籌備委員，並得朱德祥先生為本會工作，籌備處人員，該會特別為溫哥華南區老年華人而設，南區範圍係指：北由十六街起，南至菲沙河邊之沙街止，凡住在此範圍內之華人，年滿五十五歲以上，有與耆英會介紹相識，即可申請入會，本會

### 加去年國民生產總數

【渥太華訊】據加拿大統計局稱，一九八一年加國民總生產總數，較一九八〇年增加百分之三點二。

一九八一年加國民總生產總數，較一九八〇年增加百分之三點二，一九八一年加國民總生產總數，較一九八〇年增加百分之三點二。

**T. C. ELECTRIC**  
1471 E 4th Ave Vancouver B.C.  
VEN 116 Phone 253-5668  
LICENCED GAS FITTERS  
**代取政府八百元**  
各位僑胞：  
節省能源，凡屋內裝有煤油暖氣爐的話，欲改為煤氣或電器暖氣爐，可獲聯邦政府補助金八百元，如閣下欲知詳情，請電：張君接洽。免費估價。

**加電器服務**  
政府牌照，專修雪櫃，電爐，洗，乾衣機，工精價廉，日夜服務，假期亦上收費照常。請電：430-5987 李洽

**移民顧問**  
有法律專業人士代客協助研究申請移民  
電話：六八四一四二四

**中華煤氣公司**  
Authorized Gas Contractor  
TEL: 874-2036  
本公司專門負責安裝修理及改裝煤氣，暖氣設備，工不大小，立刻派員持有卑詩省執照到府，實地檢修。  
①煤油爐改裝天然煤氣爐(聯邦政府補助津貼)  
②煤油熱水器改裝煤氣熱水器。  
③安裝，改裝，暖氣設備，濕氣機，電子吸塵機。  
④檢查及清洗煤氣，暖爐。(25元)  
⑤卑詩煤氣公司，緊急(紅線)修理。  
⑥承接各類煤氣判工。

**真善美印務**  
205-10, East Pender Street  
Tel. 684-2424  
五百名片 由30元起  
信箋每打 由23.75元起  
N.C.R. 雙連發貨單 每二打套109元  
效果卓著 設計報章廣告

**謝永源**  
承接彩色黑白放大  
藝術攝影  
教授：彩色沖晒  
電話：325-0177

**先施煤氣電器工程有限公司**  
Sincere Heating & Electric Ltd.  
101-8167 MAIN STREET Van. B. C. V5X 3L2  
TEL 321-2545  
**節省能源**  
各位僑胞好消息：  
相信大家都知道煤油的價錢日漸上升，所以加拿大聯邦政府於去年十月廿八日開始推行一個節省能源計劃，凡屋內裝有煤油爐改裝為煤氣爐，可獲聯邦政府補助金八百元。如僑胞府上設有煤油爐而想轉為煤氣爐，請電：321-2545先施煤氣電器工程有限公司。本公司會派專人到府上為閣下免費估價。  
**九折優待僑胞**

**中華煤氣公司**  
Authorized Gas Contractor  
TEL: 874-2036  
本公司專門負責安裝修理及改裝煤氣，暖氣設備，工不大小，立刻派員持有卑詩省執照到府，實地檢修。  
①煤油爐改裝天然煤氣爐(聯邦政府補助津貼)  
②煤油熱水器改裝煤氣熱水器。  
③安裝，改裝，暖氣設備，濕氣機，電子吸塵機。  
④檢查及清洗煤氣，暖爐。(25元)  
⑤卑詩煤氣公司，緊急(紅線)修理。  
⑥承接各類煤氣判工。

**真善美印務**  
205-10, East Pender Street  
Tel. 684-2424  
五百名片 由30元起  
信箋每打 由23.75元起  
N.C.R. 雙連發貨單 每二打套109元  
效果卓著 設計報章廣告

**謝永源**  
承接彩色黑白放大  
藝術攝影  
教授：彩色沖晒  
電話：325-0177

**涎香海鮮酒家**  
YUEN SHANG SEA FOOD RESTAURANT  
3060 MAIN STREET VANCOUVER B.C. V5T 3G5 緬街夾近15街  
Phone: 872-5272  
**本期特別介紹名菜**  
午餐特價：麵、飯。  
七天營業  
每天上午十一時至下午二時  
(星期六、日、除外)  
下午五時至晚上十一時  
(星期五、六、至凌晨一時)

荷荳莖王炒片  
西芹海蜆炒火鴨絲  
香煎琵琶豆腐  
江南百花卷  
脆皮奶拼蝦仁  
鐵板串燒牛柳

**Wings Holding Co., (Canada) Ltd.**  
750 EAST HASTINGS STREET VANCOUVER, B. C.  
V6A 1R5 CANADA Phone: (604) 254-2911  
**最靚對金請帖**  
最快三天起貨  
最平五十五元  
全加華人第一家  
精工製金製作  
紙頭、膠品、布、料、皮、革  
毛絨、絲、竹、合、成、織、維  
歡迎垂詢 並設郵購

**大中華**  
Great China Co.  
8 EAST PENDER ST. VAN. B. C.  
溫哥華打東街八號 中華文化中心商場  
電話：(604) 683-3532  
慶春節，大家歡，古輩傳統數千年，闔家樂，慶團圓，置傢俬，敬祖先，香几、琴桌、書櫃、屏風，古董、地氈，我俱全，買古貨，真合算，年存越久越值錢，特價祝君福祿壽全！

**Lippy's**  
BAR · B · Q  
雞、排骨  
明爐烤雞 · 七日營業  
午餐晚膳 設有酒牌  
營業時間：上午十一時至凌晨一時  
**新張營業 免費停車場**  
60 W. Broadway, Vancouver  
872-3255 872-4786